

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 13 (1986)  
**Heft:** 2

**Artikel:** Honor a los colores Suizos en las regatas en alta mar  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-909449>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

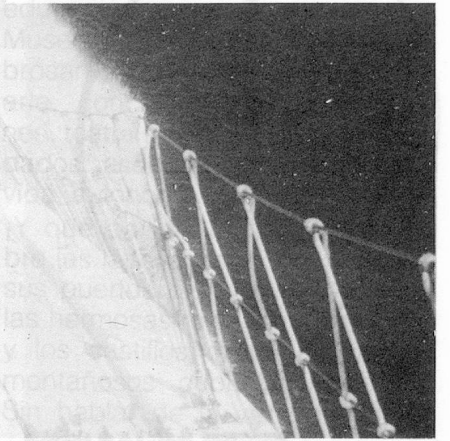
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Honor a los colores Suizos en las regatas en alta mar**



¡Qué deporte más ajeno a nuestras tradiciones que el de las regatas en altamar!

Y, sin embargo, a Pierre Fehlmann, de Morges, y a su tripulación, esto los tiene sin cuidado. Lograron la hazaña de defender con brío los colores suizos en el altamar. Primero con «Disque d'or» y hoy con «UBS SWITZERLAND».

A los 43 años, el capitán Pierre Fehlmann adquirió una experiencia de casi 10 años de regatas en alta mar. Con «Disque d'or» obtuvo, en dos oportunidades, un honroso cuarto puesto en la regata reina, la «Whitbread Round the World Race». Esta regata particularmente exigente, tiene lugar cada cuatro años y los participantes deben regresar desde Inglaterra hasta el punto de partida de cada uno dentro de un plazo de alrededor de ocho meses, pasando por el Cabo de Buena Esperanza, Nueva Zelandia y el Cabo de Hornos.

«UBS SWITZERLAND», el nuevo velero de Fehlmann, más calificado técnicamente, es, en definitiva, una tarjeta de presentación para la industria suiza que contribuyó de manera determinante a la realización del magnífico yate de 24,3 metros.

SSE ●

